

මගේ අංක :- 3/1/3

රජා පරිපාලන, ස්වයේග කටයුතු හා  
පරිපාලන ප්‍රතිසංස්කරණ අමාත්‍යාංශය.  
නිදහස් වතුරුගුය,  
කොළඹ 07.  
2001 ජූලි 4 දින

අමාත්‍යාංශ ලේකම්වරුන්,  
පළාත් සහ ප්‍රධාන ලේකම්වරුන්  
සහ දෙපාර්තමේන්තු ප්‍රධානීන්.

**2001 අංක 2 දිරණ වැන්දූම් පුරුෂ අනත්දර  
විශ්‍රාම වැටුප් සංශෝධන පනත -  
රජයේ නිලධාරණීන්ගේ මතාපය පළ කිරීම.**

1. 1983 අංක 231 සහ 1985 අංක 291 දිරණ රජා පරිපාලන වකුලේල අනුව වැන්දූම් පුරුෂ අනත්දර විශ්‍රාම වැටුප් ක්‍රමයට දායක වීමට මතාපය පළ කිරීමට නොහැකි වූ නිලධාරණීන්ට ඉහත සඳහන් පනත මගින් තැවත මතාපය පළ කිරීමට අවස්ථාව සිලුසා ඇත.

2. මතාපය පළ කළහකි අවසාන දිනය 2002-02-22 විය යුතු බව රජය විසින් නියම කර ඇත.

3. ඉහත 01 වන පේදයේ සඳහන් වකුලේල අනුව මතාපය පළ කර දායක වී තොමැනි , 1983-08-01 දිනට ප්‍රථම විශ්‍රාම වැටුප් සහිත තනතුරකට පත් කරනු ලැබ එදින යෝවයේ නියුත්ක්ව සිටි නිලධාරණීන් මෙම පනත අනුව 2002-02-22 දිනට පෙර සිය මතාපය පළ කළ යුතිය.

4. 1. දැනට යෝවයේ නිරතව සිටින මතාපය පළකිරීමට කැමති නිලධාරණීන් තම දෙපාර්තමේන්තුප්‍රධානීය වෙත පරිභේදී 1 අනුව මතාප ප්‍රකාශය පිටපත් තුතකින් ඉදිරිපත් කළ යුතුය. දෙපාර්තමේන්තු ප්‍රධානීය එම ප්‍රකාශ සහතික කර එක් පිටපතක් නිලධාරණීන් ප්‍රාද්ගලික ලිපි ගෙනුවේ අමුණා තැබෙය යුතුය. එක් පිටපතක් වැටුප් අංශයට භාරදිය යුතුය. අනෙක් පිටපත විශ්‍රාම වැටුප් අධ්‍යක්ෂ වෙත ඉදිරිපත් කළ යුතුය. මතාපය පළ කළ දිනට පසු මායයේ සිටි මසික වැටුපෙන් දායක මූදල් අය කළ යුතුය. 1983-08-01 සිටි මතාපය පළ කළ දින දක්වා හිග දායක මූදල් සියලුව හතරක (4%) වැළැ පොලියන් සමඟ වාරික 180 කින් වැටුපෙන් / විශ්‍රාම වැටුපෙන් අයකර ගත යුතුය. 1983-08-01 සිටි වැටුපෙන් අය කළයුතු දායක මූදල් සියලුව ගණන ආමුණුම 1 ලෙසද වැළැ පොලී ගණන් බලිය යුතු ආකාරය ආමුණුම 11 ලෙසද දායක මූදල් හා වැළැ පොලී ගණනය කිරීම පිළිබඳ උදහාරණ ආමුණුම 111 ලෙසද දක්වා ඇත.

11. දැනට විශ්‍රාම ලබා ඇති මතාපය පළ කිරීමට කැමති නිලධාරණීන්ද සිය මතාපය අවසාන වරට යෝවය කළ දෙපාර්තමේන්තු ප්‍රධානීය වෙත පිටපත් තුතකින් යුතුව ඉදිරිපත් කළ යුතුය. ඔවුන් ගෙන් 1983.08.01 සිටි විශ්‍රාම ගිය දින දක්වා කාලය තුළ ගෙවිය යුතු දායක මූදල් වාරික 180 කින් විශ්‍රාම වැටුපෙන් අයකළ යුතුය. ඉහත 1 හි සඳහන් පරිදි එයේ ගෙවිය යුතු හිග වාරික මූදල් හා වැළැ පොලිය ගණන් බල පිටපත් තුතකින් විශ්‍රාම වැටුප ගෙවන ප්‍රාදේශීය ලේකම් වෙත පරිභේදී 11 ආකෘතිය මගින් දැන්වීය යුතුය. ප්‍රාදේශීය ලේකම් විසින් අයකර ගැනීම් සටහන් කරගන් බවට සහතික කර පිටපත් දෙකක් දෙපාර්තමේන්තු ප්‍රධානීය වෙත ආපසු එවිය යුතුය. දෙපාර්තමේන්තු ප්‍රධානීය විසින් ඉන් එක් පිටපතක් පොද්ගලික ලිපිගෙනුවට ගෙනුකළ යුතු අතර අනෙක් පිටපත පරිභේදී 11 හි පිටපතක් සමඟ විශ්‍රාම වැටුප් අධ්‍යක්ෂ වෙත ඉදිරිපත් කළ යුතුය.

111. මියගිය නිලධාරීන් සම්බන්ධයෙන් සූ විට ඔවුන් මතාපය පළකර තොමැති වුවද, දැනට මියගෙය් ඇති හා මතාපය පළ කිරීමට ඉඩි ඇති අවසාන දිනට පෙර මියයන නිලධාරීන් වෙනුවෙන් වැන්දැංචු පුරුෂ අනත්දර විශ්‍රාම ඇටුප් ගෙවීමට සාරාධිත පතනෙන් අවස්ථාව යැලුණි ඇත. ඔවුන් වෙනුවෙන් පොදු 86 'අ' ආකෘතිය වැන්දැංචු පුරුෂය හෝ අනත්දරවත්ගේ භාරකර ලබ අත්සන් කරවා ගෙන සේර් විශ්‍රාම ඇටුප් සහිත පතන්ම් ලිපියේ පිටපතක්, විවාහ සහතිකය, මරණ සහතිකය, වැ.අ.ව.ව.16 එර්තාව, වරිය සටහන් සහ පොදු 55 විශ්‍රාම ඇටුප් අයදුම්පත සකස් කර විශ්‍රාම ඇටුප් අධ්‍යක්ෂ වෙත ඉදිරිපත් කරනු ලැබිය යුතුය.

5. දායක විමට මතාපය පළකරන නිලධාරීන් වෙනුවෙන් භාකි සෑම අවස්ථාවකම වැන්දැංචු පුරුෂ විශ්‍රාම ඇටුප් ක්‍රමයේ ලියාපදිංචි කිරීමට අවශ්‍ය පොදු 86 'අ' ආකෘතිය, විවාහ සහතිකය, විශ්‍රාම ඇටුප් සහිත පතන්ම් ලිපියේ සහතික පිටපත්, මතාප ප්‍රකාශ, මාසික දායක මූදල් සහ හිග දායක මූදල් පොලී සමග අයකර ගන්නා බවට සහතිකයක් සහ අමුණුම 111 උදහරණය අනුව හිග දායක මූදල් සහ ඇල් පොලී ගණන් බැලු සටහන් පිටපතක් විශ්‍රාම ඇටුප් අධ්‍යක්ෂ වෙත ඉදිරිපත් කළ යුතුය.

6. පලාත් රාජ්‍ය සේවයට අන්තර්ග්‍රහණය කිරීමට පෙර විශ්‍රාම ගිය හෝ මියගිය පලාත් හාලත සේවයේ නිලධාරීන්ට මෙම වකුලෝඛය අදාළ තොවේ.

7. අය කිරීම ගිණුම්ගත කිරීම, විශ්‍රාම ඇටුප් වකුලෝඛ 1/2001 අනුව කළයුතුය.

8. 1983.08.01 දිනට පෙර සේවා කාලය සඳහා දායක මූදල් පහත සඳහන් අන්දමට ගෙවීමට හෝ අය කර ගෙනිමට භාකිය.

8 : 1 මෙම කුමය සඳහා මතාපය පළකළ නිලධාරීන්, 1983.08.01 දිනට පෙර විශ්‍රාම ඇටුප් සඳහා ගණන් ගතඟකි සේවා කාලය වෙනුවෙන් තමන් ඇඟු ඇටුපින් සියයට ගතරක (4%) දායක මූදලක් සියයට ගතරක (4%) පොලියක් සමග තම ක්‍රමන්ත පරිදි ගෙවිය භාකිය. එම ගෙවීම එකවර හෝ තමන්ට ක්‍රමන්ත වරික ගණනකින්, සේවයේ සිටියදී ඇටුපින් හෝ විශ්‍රාම ගියපසු පරිවර්තන පාරිනෝෂිකයෙන් හෝ මාසික විශ්‍රාම ඇටුපින් ගෙවිය භාකිය.

8 : 2 නිලධාරීය විසින් තමන් ජ්‍වන්ව සිටි කාලය තුළ එසේ තොගෙවූ දායක මූදල්, අය වෙනුවෙන් වැන්දැංචු පුරුෂයට හෝ අනත් දරවත්ට ගෙවිය යුතු විශ්‍රාම ඇටුපින් අර්ථ ලාභීත්ගේ ක්‍රමන්ත පරිදි අයකර ගතඟකිය. එසේ අයකිරීම කරනු තොගෙවූ කාලයක් වෙනම එසේ අය තොකළ එක් එක් මාසය සඳහා ගෙවිය යුතු විශ්‍රාම ඇටුපින් 1/600 බැඳීන් අඩු කරනු ලැබිය යුතුය.

එම්.එන්. ජ්‍යෙෂ්ඨ.

ලේකම්

රාජ්‍ය පරිපාලන ස්වදේශ කටයුතු හා  
පරිපාලන ප්‍රතිසංස්කරණ අමාත්‍යාංශය.

පිටපත් :- සියලුම ප්‍රාදේශීය ලේකම්වරුන් වෙත.

## 1 පරිභ්‍යය

2001 අංක 13/2001 දරන රාජ්‍ය පරිපාලන වතුලේ ප්‍රකාර මත්‍ය මත්‍ය

(පිටපත් තුනකින් සැපයිය යුතුය.)

- (1) නිලධාරීනියගේ නම :-
- (2) උපත් දිනය :-
- (3) දරන ලබන තත්තුරු :-
- (4) විශ්‍රාම වැටුප් සහිත තත්තුරුව පත් වූ දිනය :-

2001.07.04 වැනි දින අංක 13/2001 දරන රාජ්‍ය වතුලේ ප්‍රකාර . . . . .  
වත මම 2001 අංක 2 දරන පත්තින් සංයෝගීන් 1983 අංක 24 දරන වැන්දූම් පුරුෂ  
සහ අනත්දරු විශ්‍රාම වැටුප් යෝජන කුමකට බැඳීමට මෙයින් මත්‍ය පළුකර සිටිමි. මෙම මත්‍ය අවලංගු කළ  
නොහැකි බවත්, පසු අවස්ථාවකදී වෙනස් කර ගැනීමට මට ඉඩනොදිය හැකි බවත්, මම දැනීමි.

නිලධාරීනියගේ අත්සන

දිනය :

දෙපාර්තමේන්තු ප්‍රධානිකාගේ සහතිකය

ඉහත සඳහන් නිලධාරීය සට්‍රීර, විශ්‍රාම වැටුප් සහිත තත්තුරුක් දරන බවත්, අංක 13/2001 සහ  
2001.07.04 දින දරන රාජ්‍ය පරිපාලන වතුලේ ප්‍රකාර මත්‍ය පළුකර සිටීමට සුදුසුකම් ඇති තැනැන්තියක  
බවත්, ඉහත සපයා ඇති විස්තර කාර්යාලයේ එරුන සටහන් වලට අනුව නිවැරදි බවත් සහතික කරමි.

දෙපාර්තමේන්තු ප්‍රධානිකාගේ/  
විමධ්‍යගත ඒකකයේ ප්‍රධානිකාගේ අත්සන.  
(නම සහ තත්තුරු ඇතුළත් මුළුව තබන්න.)

මගේ අංකය :

ලේකම් හා ගණකාධිකාර,  
වැන්දූම් අනත්දරු විශ්‍රාම වැටුප් කාර්යාලය.

ඉඩිර්පත් කරමි.

දෙපාර්තමේන්තුවේ ප්‍රධානිකාගේ/  
විමධ්‍යගත ඒකකයේ ප්‍රධානිය ගේ අත්සන.  
(නම සහ තත්තුරු ඇතුළත් මුළුව තබන්න.)

ලකිය යුතුයි :- මෙම මත්‍යයේ එක් පිටපතක් නිලධාරීනියගේ පොදුගැලුක ලිඛිගෙනවේ  
ගෙනුකර තැබිය යුතුයි. එක් පිටපතක් වැටුප් අංශයට හාරදීය යුතුය.

## 11 පරිභෑෂිතය

(පිටපත් තුනකින් සැපයිය යුතුයි)

මගේ අංකය:

ප්‍රාදේශීය ලේකම්.

2001 අංක 2 දින පත්තින් සංකෝෂිත 1983 අංක 24 දින  
වැන්දමූ පුරුෂ අනත්දර විශ්‍රාම වැටුප් පතන අනුව අයකළ  
යුතු හිගදයක මුදල් සහ පොලී මුදල්

පහත විස්තර සඳහන් විශ්‍රාමක නිලධාරණීය අංක 13/2001 සහ 2001.07.04. දිනැති රාජ්‍ය  
පරිපාලන වකුමෙෂය අනුව වැන්දමූ පුරුෂ අනත්දර විශ්‍රාම වැටුප් ක්‍රමයට දෙක විමට මනාපය පළකර ඇත.

1983.08.01 දින සිට ඇය විශ්‍රාම ගිය ..... දින දක්වා ඇයගේ වැටුපෙන් අයවිය යුතු දෙක  
මුදල් සහ පොලී එකතුව රු ..... ක්. එම මුදල රු ..... (අකුරන්) බැඟින් වු එක් වාරකයකින්  
නා රු: ..... බැඟින් වු වාරක 179 කින් 200 ..... මස සිට අයකර ගැනීමට සටහන් කරගෙන  
ඡ් බව මා වෙත දැනුම් දෙන්න.

- (1) විශ්‍රාමකාවගේ නම :
- (2) විශ්‍රාම ගිය දිනය :-
- (3) දුර තනතුර :-
- (4) විශ්‍රාම වැටුප් අංකය :-
- (5) විශ්‍රාම වැටුප් ලබ ගෙන්න බංකුව/නැපල් කාර්යාලය :-

දෙපාර්තමේන්තු ප්‍රධානීයගේ අත්සන.

දිනය :-

මගේ අංකය :

අංක. .... යටතේ විශ්‍රාම වැටුප් ලබන ..... මහත්මියගේ  
විශ්‍රාම වැටුපෙන් 200 ..... මස සිට 20 ..... මාසය දක්වා රු: ..... වාරකයකින් සහ  
රු: ..... බැඟින් වු වාරක 179 කින් දී එන්දමූ පුරුෂ අනත්දර විශ්‍රාම වැටුප් දෙක මුදල් අයකර 07 -  
010 ආදයම් ගිර්ෂයට බැර කිරීමට සටහන් කරගෙන බව සහතික කරමි.

ප්‍රාදේශීය ලේකම්

(නම සහ තනතුර ඇතුළත් මුද්‍රාව තබන්න.)

දිනය : .....

## ඇමුණුම 1

ඒකාබද්ධ වැටුප් මත අයකළ යුතු වැ. පු. අ. වැ. දයක මදල් ප්‍රතිගතයන්.  
දයක මදල් අවකරණ පිළිවෙළ.

1983.08.01 සිට 1986.01.01 දක්වා	– 8580/= දක්වා	1 1/2%
	8581/= සිට 15600/= දක්වා	3%
	15601/= සිට ඉහලට	4%
1986.01.01 සිට 1987.12.31 දක්වා	– 8640/= දක්වා	1 1/2%
	8641/= සිට 15600/= දක්වා/=	3%
	15601/= සිට ඉහලට	4%
1988.01.01 සිට 1988.12.31 දක්වා	– 17280/= දක්වා	1 1/2%
	17281/= සිට 28800/=	3%
	28801/= සිට ඉහලට	4%
1989.01.01 සිට 1992.12.31 දක්වා	– 17280/= දක්වා	3%
	17281/= සිට 28800/= දක්වා	5%
	28801/= සිට ඉහලට	6%
1993.01.01 සිට 1996.12.31 දක්වා	– 23400/= දක්වා	3%
	23401/= 35700/=	5%
	35701/= සිට ඉහලට	6%
1997.01.01 සිට .....	– 45600/= දක්වා	4%
	– 45601 – 70260	6%
	– 70261 සිට ඉහලට	7%

## அண்டு II

இணைப்பு 11

Annex II

விழுதுவில் ஒரே முடல் ர. 1/- கீழ்க்கண்ட நிற்கை (4%) வர்த்தமானமாக

வி.அ.ஓ. பங்குதார நிதி ரூபா 1/-க்காக நான்கு (4%) சதவீத கூட்டுவாடி

Four percent (4%) compound interest for the W & O P contribution for Rs: 1/-

வர்த்தமானம்

வர்த்தமானம்

முடிவோடு சமாளித்து மூடு முடலே

ஆண்டு

ஆண்டு முடிவில்

கூட்டு வாடியிடங் மொத்தத் தொகை

Year

Full amount including compound  
interest at end of the year

1	1.0400
2	1.0816
3	1.1249
4	1.1699
5	1.2167
6	1.2653
7	1.3159
8	1.3686
9	1.4233
10	1.4802
11	1.5395
12	1.6010
13	1.6651
14	1.7317
15	1.8009
16	1.8730
17	1.9479
18	2.0258
19	2.1068
20	2.1911